

Lýsingartorgið
5 ferðir
um vikuna

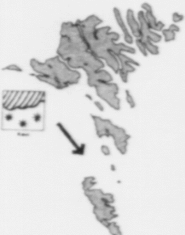
Íðindablaðið
Sosialurin
Telefon 11820 Telefax 14720

Sosialin finnur tú
á Internet:
<http://WWW.cybernet.dk/faroe-news>
e-mail: sosialur@olivant.fo

veðrið

Fløiri lægtrýst reka næstu dagarnar uttari av Atlantshavi eystur-yvir skamt sunnan fyrri Føroyar. Tað verður einamest kalt luftrák norðaneftrí mótí Føroyum, tó móti endanum nakað lýggjari og avfall.

Mikudagin



Upp í strúk í vindi, 13 m/s, av útnyrðingi, á-drigið, kava-ella vátaslettisælur, annars gott sýni. Hitin á ella skamt omanfyri frostmarkið.

Hósdagin

Millum andøvgul og strúk í vindi, 8-13 m/s, av útnyrðingi, makandi út á dagin og friggjannáttina bert gul, undir 8 m/s, lutvist ádrigið, kavaelingur, annars gott sýni. Hitin uml. á frostmarkinum.

Fríggjadagin

At byrja við ber gul, 5 m/s, av ymsum ættum, gott sýni, turt og sólar-glottar. Út á dagin frískandi til millum gul og stívt andøvgul, 5-10 m/s, av eystr., meira ádrigið, men rættuliga turt og gott sýni. Hitin á ella skamt omanfyri frostmarkið.

Leygar- & sunnud.

At byrja við upp í gul, undir 8 m/s, eingin ætt uppg., lutvist ádrigið, men nærum turt og gott sýni. Seini frískandi til millum gul og stívt andøvgul, 5-10 m/s, av útsynningi, ádrigið og sum fráður regn. Hitin millum 2 og 5 stig.

Skemman í størri høli

Síðani Skemman lat upp fyrri tíggju árum síðani, er tað bara gingið ein veg, og tað er framá. Leygardagin lat handilin upp í nýggjum hølum, og uttanlands hevur Skemman eisini handlar

MAGNUS DAM

Uppskriftin uppá hvat skal til, um ein handil skal yvir-liva í dag er einföld. Tú skalt hava røttu prísirnar og røttu vørna, og so skalt tú passað handilin væl og kunna veita eina góða tænastu.

Soleiðis ljóðar í hvørt fall uppskriftin, um tú spyrst Arna Jensen, sum er dag-ligur leiðari av Skemmuni.

Skemman, sum er ein av størstu handlunum í Havn í dag, er bert tíggju ára gomul, men virksemd hjá hand-linum er vaksið sera nógv hesi tíggju árin.

Leygardagin flutti hand-ilin úr hølunum við síðuna av Bónus og BR og yvir í hølini har Faroe Travel, Focus-service og Brandal einaferð vóru.

– Hini hølini vóru blivin nakað lítil, og tað var neyð-ugt, um vit skuldu fylgja við gongdini og tí vaksandi virkseminum at finna nýggj høli, sigur Arni.

Næstan trífalt so stór

Hini hølini vóru um 600 m² til stóddar, meðan nýggju hølini eru um 1600m², ella nærum trífalt so stór.

– Tað einasta, sum er eitt sindur keðiligt er, at við hin

handilin vóru so nógv park-eringspláss, og her eru ikki so mong, men tað má bara verða so, sigur Arni.

Skemman selur bæði møblar, sengur, klæði, seingjarklæði, køksútbúnað og nógv annað. Teir hava navnðið hjá stóru donsku handilsketuni Jydsk Seng-etøjslager í rygginum, og selja eisini tað sama sum Jydsk Sengetøjslager, men Arni sigur, at tað bara hevur verið ein munnlig avtala teirra millum øll tey tíggju árin. Skemman hevur havt opið í Føroyum.

Munnlig avtala

– Tað fyriliggur eingin skrivlig avtala um, at vit kunnu nýta navnðið hjá Jydsk Sengetøjslager. Í samstarvinum okkara mill-um hevur altíð tað verið galdandi, at eitt orð er eitt orð, og ein maður ein maður, sigur hann. Arni heldur tað eisini vera heppið, at teir hava eitt so kent navn, við handlum um allan heimin aftanfyrir seg.

Nakrir aðrir handlar eru í Havn, sum selja nøkun-lunda tað sama, sum Skemman selur, men Arni vil ikki verða við, at teir hava nakrar kappingarneyt-ar. Hann kallar hesir handlar fyrir samstarvsfelagar.



Nýggju hølini hjá Skemmuni eru umleið 1600m² til stóddar, og er tað næstan trífalt so nógv sum hini hølini handilin helt til í Mynd Jens Kristian Weng

Hava ongur kappingarneytar

– Tað skal verða pláss fyrir okkum øllum, og tað metið eg eisini er møgult, ikki minst nú tíðirnar gerast betri, og fólk fá fleiri pengar um hendi, sigur hann.

Arni sigur eisini, at ein fyrirtreyt fyrir, at ein handil skal kunna klára seg í dag, er, at tú hevur eitt stórt úrval hjá viðskiftafólkunum at velja millum.

– Og úrvalið hjá okkum er stórt, og ein orsök til, at

vit fluttu, er eisini, at úrvalið blivur alsamt størri.

Arni heldur, at ein av or-søkunum til, at tað hevur gingið so gott hjá Skemmuni, er, at tað var júst rætta tíðin, ið vald var til at lata handilin upp í. Kreppan var ikki byrja, og handilin hevði tí nøkur ár til at finna seg til rættis í føroyska handils-heiminum aðrenn kreppan kom.

– Í burjanini vóru tað nógv, sum ikki rættuliga vildu keypa frá okkum, men

nøkur fá ár aftaná, tá ið kreppan av álvara byrjaði, fóru tey gleðiliga inn at keypa frá okkum.

Í nýggju Skemmuni starvast nýggju fólk, men einasta virksemd hjá Skemmuni er ikki í Føroy-um.

Seks aðrir handlar uttanlands

Nakað aftaná, at Skemman lat upp handilin í Føroyum, bleiv virksemd viðkað til Íslands. Í dag hevur Skemman fyra handlar í Íslandi, og tann fimti er um at verða liðugt bygdur í Kópavági, og ein annar handil er í Vancouver yviri í Kanada.

Sostatt kann Skemman eisini breggja sær av at verða ein rættilig handils-keta, men Arni sigur, at í løtuni eru ikki aðrar ætlanir um at viðkað enn meira um virksemd.

– Hesi hølini, vit nú eru í eru helst nóg stór til, at vit kunnu verða her í nøkur ár framyvir, sigur Arni Jensen at enda.



Í nýggju Skemmuni, sum lat upp leygardagin starvast nýggju fólk. Tvey av teimum ventað á myndini Mynd: Jens Kristian Weng.

Vestfalskyrrindi

3. november: Seinna kvarter/Mánin
longst frá jørðini
11. november: Tendring

Dato	Suðuroyar-/ Vágafirði fp. sp.	Vestmanna- sundi fp. sp.	Nólsoyar- firði fp. sp.	Haraldssundi/ Leirvíksfirði fp. sp.	Skúvoyarfirði/ Skopunarfirði fp. sp.	Hestfirði/ Sundalagnum fp. sp.
6. nov.	0251 1510	0451 1710	0106 1325	0306 1525	0151 1410	0206 1425
7. nov.	0329 1548	0529 1748	0144 1403	0344 1603	0229 1448	0244 1503